Zeitschrift: Das Schweizerische Rote Kreuz

Herausgeber: Schweizerisches Rotes Kreuz

Band: 90 (1981)

Heft: 1

Artikel: Jahreswende
Autor: Jenni, Adolfo

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-975534

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 24.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SCHWEIZERISCHES ROTES KREUZ

Nr. 1 1. Januar 1981 90. Jahrgang

Verlag Schweizerisches Rotes Kreuz Rainmattstrasse 10, 3001 Bern Telefon 031 66 71 11

Redaktion Esther Tschanz

Jahresabonnement Fr. 18.–, Ausland Fr. 24.–, Einzelnummer Fr. 2.50 Postcheckkonto 30-877 Erscheint alle 6 Wochen Administration und Druck Vogt-Schild AG, Druck und Verlag Dornacherstrasse 39, 4501 Solothurn Telefon 065 21 41 31, Telex 34 646

Inseratenverwaltung Vogt-Schild AG, VS-Annoncen Kanzleistrasse 80, 8026 Zürich Telefon 01 242 68 68, Telex 55 426

Inhalt

Ausland-Rundschau:
Unsere Arbeit bei den tschadischen
Flüchtlingen in Kamerun
Ein Zeichen internationaler Solidarität
Mit 50 etwas Neues lernen
Des Lebens Ruf an uns wird niemals enden
15 Jahre Dunant-Institut in Genf
Büchertisch
Personalknappheit
Behinderte unter uns:
So können Sie Behinderten helfen
Unsere Gesundheit
Contact SRK
Wir suchen Betreuer für Indochinaflüchtlinge

Titelbild

Winterglanz

Bildnachweis

Titelbild: K. Zimmermann. Seiten 5–7: SRK/M. Dym, W. Roost. Seiten 9–10: Stevan Jovanović. Seite 11: SRK/ebh. Seite 13: Ruth Lehnherr. Seiten 14–15: Liga der Rotkreuzgesellschaften/L. Solmssen. Seiten 18–19: SRK/M. Hofer. Seiten 20–22: Fredy Sigg, K. Zimmermann, SRK/ebh, M. Hofer, Hannes Schmid. Seite 24: SRK/W. Haug. Das Gedicht «Svolta dell'anno» wurde

von Martha Heinimann übersetzt.

Jahreswende

Gib mir, zwischen dem alten und neuen Jahr, ein Zeichen, Du, der Unbekannte.

Es schliesst sich wieder ein Sonnenkreis; die Zeit nimmt bald einen Sprung, uns wird es einen Augenblick schwindlig sein; die kalte und leere Luft ist feierlich, ihr Klima ist Ritus, fremdartig.

Du aber, mach, dass heute eine Deiner grossen weissen Wolken, während ich zu ihr hinschaue, die Form einer Blume annimmt oder eines Engels im Flug.

Dann weiss ich, dass es ein Wort von Dir ist. Und bevor ich es weitergebe an alle die armen Leute wie einer, der keuchend eine unglaubliche Kunde bringt, werde ich, an diesem Tage der Wende, allein dahingehen in meinem Glanz.

Adolfo Jenni